

SÉNAT DE BELGIQUE

SESSION DE 1958-1959.

12 MARS 1959.

Projet de loi contenant le budget du Ministère
du Travail pour l'exercice 1959.

PROJET TRANSMIS
PAR LA
CHAMBRE DES REPRESENTANTS (1).

TITRE I.

Dépenses ordinaires.

ARTICLE PREMIER.

Il est ouvert pour les dépenses ordinaires de l'exercice 1959 afférentes au Ministère du Travail et énumérées au tableau du titre I de la présente loi, des crédits s'élevant à la somme de 921 millions 290.000 francs.

ART. 2.

Par dérogation à l'article 15 de la loi organique de la Cour des Comptes du 29 octobre 1846, des avances de fonds d'un montant maximum de 750.000 francs peuvent être consenties aux comptables extraordinaires du Département et des avances excédant cette somme aux comptables chargés de financer les missions. Celles allouées au comptable

(1) Pour le tableau budgétaire, voir le Doc. 4-XVIII (Session de 1958-1959) n° 1 de la Chambre des Représentants.

R. A 5672.

Voir :

Documents de la Chambre des Représentants :

4-XVIII (Session de 1958-1959) :

1. Projet de loi;
2. Rapport;
- 3 et 4. Amendements.

Annales de la Chambre des Représentants :

4, 5, 10 et 12 mars 1959.

BELGISCHE SENAAAT

ZITTING 1958-1959.

12 MAART 1959.

Wetsontwerp houdende de begroting van het
Ministerie van Arbeid voor het dienstjaar
1959.

ONTWERP OVERGEZONDEN
DOOR DE KAMER
VAN VOLKSVERTEGENWOORDIGERS (1).

TITEL I.

Gewone uitgaven.

EERSTE ARTIKEL.

Voor de aan het dienstjaar 1959 verbonden en in de tabel van titel I van onderhavige wet opgesomde gewone uitgaven betreffende het Ministerie van Arbeid zijn kredieten geopend die de som van 921.290.000 frank belopen.

ART. 2.

In afwijking van artikel 15 van de wet dd. 29 oktober 1846, op de inrichting van het Rekenhof, mogen geldvoorschotten tot een maximum bedrag van 750.000 frank verleend worden aan de buitengewone rekenplichtigen van het Departement en voorschotten van een hoger bedrag aan de rekenplichtigen belast met het financieren van opdrach-

(1) Voor de begrotingstabel zie Gedr. Stuk van de Kamer van Volksvertegenwoordigers n° 4-XVIII (Zitting 1958-1959) n° 1.

R. A 5672.

Zie :

Gedr. St. van de Kamer van Volksvertegenwoordigers :

4-XVIII (Zitting 1958-1959) :

1. Wetsontwerp;
2. Verslag;
- 3 en 4. Amendementen.

Handelingen van de Kamer van Volksvertegenwoordigers :

4, 5, 10 en 12 maart 1959.

du Service social peuvent atteindre un montant maximum de 500.000 francs, et elles peuvent être employées à la liquidation des dépenses, quel qu'en soit le montant, prévues à l'article 8 du tableau I annexé à la présente loi.

Bruxelles, le 12 mars 1959.

*Le Président de la Chambre
des Représentants,*

P. KRONACKER.

Les Secrétaires,

G. JUSTE.
M. JAMINET.

AMENDEMENT ADOPTÉ
PAR LA
CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS.

TABLEAU.

ART. 29. — Dépenses exceptionnelles.

Il est inséré un n° 1 libellé comme suit :

« 1. Dépenses généralement quelconques à régulariser pour les travaux de sauvetage, effectués en 1958 et 1959, des victimes de la catastrophe survenue le 23 décembre 1958 à Zichen-Zussen-Bolder, à la suite de l'effondrement d'une marnière abandonnée, aménagée en champignonnière : 3.000.000 de francs. »

* * *

Le total pour le Chapitre IV est ainsi devenu 17.890.000 francs et le total pour le titre I 921.290.000 francs.

ten. Die welke toegekend zijn aan de rekenplichtige van de Sociale Dienst kunnen een maximum bedrag van 500.000 frank bereiken, en zij mogen aangewend worden om de uitgaven te vereffenen welke het bedrag er van ook weze, voorzien bij artikel 8 van de bij deze wet gevoegde tabel I.

Brussel, 12 maart 1959.

*De Voorzitter van de Kamer
van Volksvertegenwoordigers,*

AMENDEMENT AANGENOMEN
DOOR DE KAMER
VAN VOLKSVERTEGENWOORDIGERS.

TABEL.

ART. 29. — Uitzonderingsuitgaven.

Een n° 1 is ingevoegd, luidende :

« 1. Allerlei uitgaven te regulariseren voor de werken, welke in 1958 en 1959 werden uitgevoerd met het oog op de redding van de slachtoffers der ramp, die op 23 december 1958 te Zichen-Zussen-Bolder is voorgevallen, ingevolge de instorting van een verlaten mergelgroeve die als kampernoeliekwekerij werd ingericht : 3.000.000 frank. »

* * *

Het totaal voor Hoofdstuk IV is aldus geworden 17.890.000 frank en het totaal voor titel I 921.290.000 frank.